

Annexe 13 : Les négociations informelles en 1992
(extraits de rapports de Fabien Singaye, chargé du renseignement à l’ambassade du Rwanda à Berne, à la Présidence de la République en février 1992)

Commentaire

De tels rapports ont été transmis, à un rythme quasi hebdomadaire, au colonel Élie Sagatwa, secrétaire particulier de la Présidence de la République à Kigali, par Fabien Singaye, attaché auprès de l’Ambassade du Rwanda à Berne. L’ambassade du Rwanda en Suisse joue traditionnellement un rôle majeur en matière de renseignement pour l’ensemble de cette région, notamment grâce à la présence de nombreuses organisations internationales et une forte insertion de ressortissants rwandais. Les extraits illustrent l’intensité et l’extrême fluidité des contacts noués par les protagonistes du conflit rwandais.

Ces documents mettent notamment en évidence l’importance des représentants des églises et des organisations non gouvernementales rwandaises et étrangères qui tissèrent des liens étroits dès la fin des années 1980.

Extraits de rapports de Fabien Singaye, chargé du renseignement à l'ambassade du Rwanda à Berne, à la Présidence de la République en février 1992

reçu de
28-FEB-1992 08:13

AMB. DE LA REPUBLIQUE BERN

031 24 48 60 P.01

BULLETIN DE TRANSMISSION

DATE : 07 Février 1992

DESTINATAIRE : Son Excellence Monsieur
HABYARIMANA Juvénal
Président de la République Rwandaise
K I G A L I

DE : FABIEN

PAGES : 13

Copie pour Votre information

SECRET

SECRET

A L'ATTENTION DU COLONEL SAGATWA

FRANCE

VIENT D'APPRENDRE QUE BIHOZAGARA COMMA PASTEUR BIZIMUNGU
SERONT RECUS DANS 10 JOURS A PARIS PAR UNE AUTORITE DE L'ELYSEE
STOP AUPARAVANT COMMA BIHOZAGARA DOIT SE RENDRE QUELQUE PART
EN AFRIQUE OU IL DOIT RENCONTRER L'AMBASSADEUR DE FRANCE A KIGALI
STOP SELON LE RESULTAT DUDIT ENTRETEN COMMA BIHOZAGARA FIXERA
A CE MOMENT-LA LE RENDEZ-VOUS AVEC L'AUTORITE DE L'ELYSEE A PARIS
STOP A CE SUJET COMMA J'AI L'ULTIME CONVICTION QUE CETTE REN-
CONTRE POURRAIT AVOIR LIEU A BUJUMBURA STOP DE CE FAIT COMMA
IL FAUDRAIT PEUT-ETRE SURVEILLER LES MOUVEMENTS DUDIT AMBASSA-
DEUR POUR ETRE ... DE CETTE INFORMATION VOUS LIVREE STOP

DIVERS

COMME VOUS LE SIGNALE RECEMMENT COMMA LE PATRON DU CENTRE IWACU
FAIT ACTUELLEMENT UNE TOURNEE DANS LA CAPITALE BRUXELLOISE COMMA

- 5 -

SECRET

DANS LE BUT DE TROUVER DES ALLIANCES POUR SON FUTUR PARTI AVEC CERTAINS PARTIS POLITIQUES BELGES EN PASSANT PAR LE CANAL DES ONG (CF. MA LETTRE VOUS ADRESSEE EN DATE DU 03 JANVIER 1992) STOP POUR SON FUTUR PARTI COMMA NKIKO A RECUPERE DES PERSONNES "ET NON PAS LES MOINDRES" NOTAMMENT L'ANCIEN SEGERAL DU MINIPLAN COMMA ANCIEN MINICOM (FUTUR PATRON DES BANQUES POPULAIRES AU RWANDA) ETC... POUR L'AIDER A METTRE SUR PIED LES ASSISES DUDIT PARTI STOP A L'HEURE ACTUELLE LE NOM DE CE PARTI N'A PAS ENCORE ETE REVELE MAIS MON INFORMATEUR PENSE QUE CELA NE DEVRAIT PAS TARDER STOP TOUJOURS SELON MON INFORMATEUR COMMA NKIKO DEVRAIT VENIR ICI EN SUISSE POUR LE MEME BUT CITE PLUS HAUT STOP A CE SUJET COMMA J'AI APPRIS QUE L'INTERESSE VIENDRA ACCOMPAGNE PAR L'ANCIEN MINICOM DANS MOINS DE DEUX SEMAINES STOP CONCERNANT LE MINICOM COMMA SON ROLE SERA DE RENCONTRER DES HOMMES POLITIQUES SUISSES ET ALLEMAND CAR SA DERNIERE ETAPE SERA EFFECTIVEMENT BONN COMMA COLOGNE ETC... STOP

AUTRES INFORMATIONS DE DERNIERE MINUTE

IL PARAITRAIT QUE LES REPRESENTANTS DES COMMUNAUTES RELIGIEUSES ENTRE AUTRES LA CONFERENCE EPISCOPALE DU RWANDA SONT CHARGES DE MENER DES NEGOCIATIONS ENTRE LES PARTIS POLITIQUES D'OPPOSITION ET LE GOUVERNEMENT STOP MON INFORMATEUR DE GENEVE/A ATTIRE MON ATTENTION SUR LE FAIT QUE CES NEGOCIATIONS QUI SONT EN COURS OU SERONT MENEES PAR LES REPRESENTANTS DE L'EGLISE AU RWANDA REPRESENTENT UN DOUBLE DANGER POUR LE GOUVERNEMENT A SAVOIR COMMA CETTE INITIATIVE A ETE TELEGUIDEE PAR CERTAINS PADIRI TUTSI COMMA ON PEUT NOTER AU PASSAGE (MAHAME ET SON ASSOCIATION A.V.P.) STOP

SECRET

- 6 -

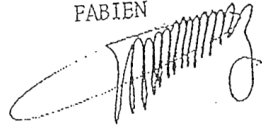
AUSSI COMMA CONNAISSANT LES MANOEUVRES PAS ORTHODOXES QUI ONT
ETE PRATIQUEES PAR L'ENTOURAGE DE MONSIEUR THADDE NSEGIYUMWA
POUR CONVAINCRE CE DERNIER DE SIGNER UN DOCUMENT CONTRE LE GOU-
VERNEMENT L'ANNEE DERNIERE COMMA IL SERA EFFECTIVEMENT PRUDENT
D'ANALYSER TOUTES LES QUESTIONS QUI SERONT POSEES PAR CES REPRE-
SENTANTS DE L'EGLISE AU RWANDA DANS CE CADRE DE NEGOCIATIONS AVANT
D'ACCEPTER TOUT COMPROMIS AVEC L'OPPOSITION STOP PAR CETTE MEME
SOURCE D'INFORMATION COMMA UNE ASSOCIATION DU NOM KANYARWANDA
(CP. STATUTS ANNEXES A LA PRESENTE) VIENT D'ETRE CREEE POUR RE-
LAYER L'A.V.P. (ASSOCIATION DES VOLONTAIRES DE LA PAIX) STOP
SIGNALER EGLEMENT QUE HAHARA COMMA PETITE SOEUR DE HANA DEJA
MENTIONNE DANS MES NOMBREUSES CORRESPONDANCES COMMA SE TROUVE
EN OUGANDA ACCOMPAGNEE D'UNE CERTAINE MERIE STOP LES INTERESSEES
COMPTENT RENTRER AU RWANDA COURANT DE CE MOIS EN PROVENANCE DE
NAIROBI STOP

CONCLUSION

- POUR LE SUIVI D'INFORMATION RELATIVE AU DEPLACEMENT DE L'AMBA FRANCE
A KIGALI COMMA NOS SERVICES DE RENSEIGNEMENTS DEVRONT VERIFIER SI
REELLEMENT L'INTERESSE COMPTE SE DEPLACER DANS LE PAYS VOISIN STOP
CELA POUR CONFIRMER LA RENCONTRE PREVUE AVEC BIHOZAGARA STOP
- NOTRE AMBASSADEUR A PEKIN DEVRAIT ETRE INFORME SUR LA PERSONNE DE
L'AMBASSADE DU BURUNDI A PEKIN STOP SI REELLEMENT LEON NKARUKIYE
EST IMPLIQUE DANS CETTE AFFAIRE DE FUITE D'INFORMATIONS COMMA ALI
LE DEPARTEMENT DEVRAIT PRENDRE LES MESURES QUI S'IMPOSENT STOP

TELLES SONT MON COLONEL LES INFORMATIONS RECUES DURANT LA
PERIODE DE LA DEUXIEME MOITIE DU MOIS DE JANVIER 1992 STOP
HAUTE CONSIDERATION FULLSTOP

FABIEN

A handwritten signature in black ink, consisting of a series of vertical, slightly wavy lines that form a dense, textured shape, followed by a small loop at the end.

BERNE, LE 06 FEVRIER 1992

PERSONNEL

CONFIDENTIEL

BULLETIN DE TRANSMISSION

DATE : 10.02.1992

DESTINATAIRE : SON EXCELLENCE
MONSIEUR LE PRESIDENT
DE LA REPUBLIQUE RWANDAISE
KIGALI

DE : FABIEN

PAGES : 11

Copies pour votre information

CONFIDENTIEL

A L'ATTENTION DU COLONEL ~~ELIE SAGATWA~~

SUBSIDIAIREMENT A MA NOTE DU 06 FEVRIER 1992 COMMA HONNEUR
VOUS INFORMER QUE BIHOZAGARA JACQUES A RENCONTRE L'AMBASSADEUR
FRANCAIS A BUJUMBURA COMMA LE NOMME MARTE LE 15 JANVIER 1992
STOP MON INFORMATEUR ME SIGNALE EGALEMENT QUE BIHOZAHAGARA A
EU UNE RENCONTRE AU MILIEU DE LA SEMAINE DERNIERE COMMA AVEC
BELCALLO COMMA YVES-PIERRE GILLERON STOP AUTRE INFORMATION
ME COMMUNIQUEE COMMA DE SOURCE SURE COMMA BIHOZAGARA ARRIVE
AUJOURD'HUI EN SUISSE OU IL DOIT AVOIR DES ENTRETIENS AVEC CER-
TAINES PERSONNALITES DE LA CROIX-ROUGE INTERNATIONALE A GENEVE
COMMA PRESIDENT DE LA COMMISSION DES DROITS DE L'HOMME DE LA
46EME SESSION QUI SE TIENT ACTUELLEMENT A GENEVE COMMA AVEC
LES MEMBRES DU F.P.R. EN SUISSE ETC... STOP SON VOYAGE DOIT
SE POURSUIVRE PAR L'ITALIE OU IL DOIT RENCONTRER LE MONSIEUR DE
ROME STOP A CE SUJET COMMA AIMERAIS AVOIR DES PRECISIONS SI
REELLEMENT LEDIT MONSIEUR DE ROME SE TROUVE EN ITALIE STOP
APPRENDS EGALEMENT QUE BIHOZAGARA A BEL ET BIEN EU DES ENTRETIENS
AVEC L'ELYSEE MAIS MON INFORMATEUR IGNORE TOTALEMENT LES RESULTATS
DESDITS ENTRETIENS STOP A CE PROPOS COMMA COMPTE CONTACTER
M. BRAVO MAIS D'ORES ET DEJA COMMA JE PEUX SIGNALER QUE BRAVO
A LIMITE SES CONTACTS AVEC MOI DU FAIT QUE LES AUTORITES DE KIGALI
N'ONT JAMAIS PRIS AU SERIEUX LE TRAVAIL FOURNI POUR LE BIEN DU
RWANDA STOP DE MON COTE COMMA JE N'OSE PLUS LUI DEMANDER UN
SERVICE POUR LES RAISONS CITEES CI-HAUT STOP